



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Vehicles & Industrial Products Division  
140 O'Connor, Tower East  
4th Floor  
140 O'Connor, Tour Est  
4ème étage  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Camion Moyen avec Plateforme et Gru	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> U6357-208742/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> U6357-208742	<b>Date</b> 2020-04-22
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HP-916-78541	
<b>File No. - N° de dossier</b> hp916.U6357-208742	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-05-06</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Paravan, Tony	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hp916
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 296-9781 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
U6357-208742/B

Amd. No. - N° de la modif.  
006

Buyer ID - Id de l'acheteur  
HP916

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
U6357-208742

File No. - N° du dossier  
U6357-208742

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Cette modification à la demande est émise pour fournir des réponses aux questions des soumissionnaires potentiels.

Q12. Concernant le point 2.1.3, pourriez-vous nous indiquer quelle est la charge utile minimale requise (hors poids de la grue, poids de l'équipage, poids des caisses, poids des stabilisateurs de la grue) ?

R12. La charge utile et l'emplacement sont spécifiés dans le diagramme à la fin de l'annexe 1 du document de l'invitation. 3000 kg au milieu, et la 800 kg à l'avant. 3800kg de charge totale.

Q13. Concernant le point 2.1.2, serait-il acceptable de proposer un camion dont la distance entre la cabine et l'essieu est de 119,80 pouces ? La répartition du poids du camion peut répondre à toutes les exigences.

R13. Non, la distance entre la cabine et l'essieu ne doit pas dépasser 88 pouces.